

Italian Language Declaration

Con il presente rivendico i benefici di priorit  per l'estero come stabilito dal Titolo 35, Codice degli Stati Uniti, Comma 119, per qualsiasi domanda di brevetto (o brevetti) straniera o per qualsiasi certificato d'invenzione sotto elencato, ed ho anche elencato qui sotto tutte le domande di brevetto e certificati d'invenzione stranieri aventi una data di presentazione anteriore a quella della domanda per la quale si rivendica la precedenza:

Prior foreign applications

Domande dall'estero precedenti

I hereby claim foreign priority benefits under Title 35, United States Code,  119, of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate listed below and have also identified below any foreign application for patent or inventor's certificate having a filing date before that of the application on which priority is claimed:

Priority claimed

Priorit  Rivendicata

BO2001A000102

Italy

26 February 2001

(Number)
(Numero)

(Country)
(Paese)

(Day/Month/Year Filed)
(Giorno, Mese de Anno di Presentazione)

☒
Yes
S 

☐
No
No

(Number)
(Numero)

(Country)
(Paese)

(Day/Month/Year Filed)
(Giorno, Mese de Anno di Presentazione)

☐
Yes
S 

☐
No
No

(Number)
(Numero)

(Country)
(Paese)

(Day/Month/Year Filed)
(Giorno, Mese de Anno di Presentazione)

☐
Yes
S 

☐
No
No

(Number)
(Numero)

(Country)
(Paese)

(Day/Month/Year Filed)
(Giorno, Mese de Anno di Presentazione)

☐
Yes
S 

☐
No
No

Con il presente rivendico il beneficio previsto dal Titolo 35, Codice degli Stati Uniti, Comma 120, per qualsiasi domanda (o domande) de brevetto sotto indicata, ed entro i limiti nei quali il materiale indicato in ciascuna delle domande di brevetto non e' stato rivelato nella precedente domanda di brevetto americana nel modo previsto dal primo paragrafo del titolo 35, Codice degli Stati Uniti, Comma 112, riconosco il mio dovere di rivelare il materiale d'informazione, cos  come viene definito nel Titolo 37, Codice dei Regolamenti Federali, Comma 1.56(a), che possa essere venuto ad aggiungersi nel periodo intercorso tra la data di presentazione della domanda precedente e la data nazionale o internazionale PCT di presentazione di questa domanda:

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code,  120, of any United States application(s) listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code,  112, I acknowledge the duty to disclose material information as defined in Title 37, Code of Federal Regulations,  1.56(a), which occurred between the filing date of the prior application and the national or PCT international filing date of this application:

(Application Serial No.)
(Numero di serie della
Domanda di Brevetto)

(Filing Date)
(Data di
presentazione)

(Stato Giuridico)
(Brevetto, In attesa
di Brevetto, Abbandonato)

(Status)
(patented, pending,
abandoned)

(Application Serial No.)
(Numero di serie della
Domanda di Brevetto)

(Filing Date)
(Data di
presentazione)

(Stato Giuridico)
(Brevettato, In attesa
di Brevetto, Abbandonato)

(Status)
(patented, pending,
abandoned)

Dichiaro inoltre con il presente che tutte le informazioni da me fornite sono in fede mia vere, e che tutte le affermazioni da me fatte sono in fede mia vere; dichiaro inoltre che quando ho fatto queste affermazioni ero al corrente del fatto che false dichiarazioni fatte intenzionalmente sono punibili con multa o incarcerazione, o ambedue, secondo quanto stabilito dalla sezione 1001 del Titolo 18 del Codice degli Stati Uniti, e che tali informazioni intenzionalmente false possono mettere a repentaglio la validit  della domanda o brevetto rilasciata in base ad esse.

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

Italian Language Declaration

PROCURA: Io, sottoscritto inventore, nomino con la presente il seguente Procuratore (o Procuratori) o Agente (Agenti) che s'incarica di perseguire questa pratica e di portare a termine tutte le operazioni necessarie all'Ufficio Brevetti e all'Ufficio Marchi di Fabbrica pertinenti a questa pratica. (Elencare il Nome e il Numero di Matricola):

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (*list name and registration number*)

John B. LUNG MUS (18,566)
Allen H. GERSTEIN (22,218)
Nate F. SCARPELLI (22,320)
Michael F. BORUN (25, 447)
Trevor B. JOIKE (25,542)
Carl E. MOORE, Jr. (26,487)
Richard H. ANDERSON (26,526)
Patrick D. ERTEL (26,877)

Richard B. HOFFMAN (26,910)
James P. ZELLER (28,491)
Kevin D. HOGG (31,839)
Jeffrey S. SHARP (31,879)
Martin J. HIRSCH (32,237)
James J. NAPOLI (32,361)
Richard M. LA BARGE (32,254)
Robert M. GERSTEIN (34,824)

Anthony G. SITKO (36,278)
James A. FLIGHT (37,622)
Roger A. HEPPERMAN (37,641)
David A. GASS (38,153)
Gregory C. MAYER (38,238)
Michael R. WEINER (38,359)
William K. MERKEL (40,725)

Recapito per la Corrispondenza:

Send Correspondence to:

MARSHALL GERSTEIN & BORUN
6300 Sears Tower - 233 South Wacker Drive
CHICAGO, ILLINOIS 60606-6402

Telefonare a: (*Nome e Numero*)

Direct Telephone Calls to: (*name and telephone number*)

(312) 474 6300

Nome Completo dell'inventore primo e unico	Full name of sole or first inventor Fulvio BOLDRINI
Firma dell'inventore Data	Inventor's signature Date <i>Fulvio Bolchini</i> May 15, 2002
Residenza	Residence FERRARA, Italy
Cittadinanza	Citizenship Italian
Recapito o Casella Postale	Post Office Address Via Zerbinati, 11 44100 FERRARA (Italy)
Nome completo del secondo coinventore se applicabile	Full name of second joint inventor, if any
Firma del secondo inventore Data	Second Inventor's signature Date
Residenza	Residence
Cittadinanza	Citizenship
Recapito o Casella Postale	Post Office Address

(Si prega di fornire stesse informazioni e firme di eventuali terzi e piu' coinventori.)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)